

# H\Øf]b[ Yb. '5`i dfYgg' \_Åa dZh'a ]h 9bh`Uggi b[ Yb`]b`XYf`5i hca cV]`ni `]YZYfYf! 6fUbWXY

9]b`k Y]hYfYf`H\Øf]b[ Yf`5i hca cV]`ni `]YZYfYfž  
/ ei ch/5`i dfYgg/ ei chž`\_ØbX][ h`æVj Yf`i ghY`Ui Z[ fi bX  
k ]fhgWUZh]WXYf`< YfUi gZcfXYfi b[ Yb`Ub"

≠`XYb`YmhYb`K cWYb`k ]fX`X]Y`5i hca cV]`ni `]YZYfYfVfUbWXY`]b  
H\Øf]b[ Yb`j cb`gW`YW`hYb`B UW`f]W`hYb`ØVYfgW`UhYh`'9]b  
k Y]hYfYg`i bhYfbY`a Ybž` 5`i dfYgg ž`U`h`bi b`XYi h]W`[ Ya UW`hž  
XUgg`Yg`]b`Yfbgh`UZhY`GW`k ]Yf][ \_Y]hYb`[ YfUhYb`]gh`i bX`XfUgh]gW`Y  
A U» bU`a Yb`Yf[ fY]ZYb`a i ggž`i a`ni`ØVYf`YVYb"

8]Y`: c`[ Yb`X]YgYf`DfcV`Ya Uh]`\_g]bX`ZØf`nU`fY]W`Y`A ]hUfVY]hYf  
gY`f`\_cb`\_fYh`nU`fY]W`Y`GhY`Yb`ghY`Yb`Ui Z`XYf`? ]ddYž`XU`X]Y  
K ]fhgWUZh`U[ Y`XYg`i bhYfbY`a Ybg`g]W`fUd]XY`j YfgW`YW`hYfh  
`Uh`'8]Y`G]hi Uh]cb`k ]fZh`: fU[ Yb`ØVYf`X]Y`Ni`\_i bZh`X]YgYf  
YfZU`fYbYb`5fVY]hg`\_fÅZhY`Ui Zi bX`gW`UZh`Y]bY`5ha`cgd`ÅfY`XYf  
l bg]W`Yf`Y]h"

## 5`i dfYgg` i bX`X]Y`U`\_hi Y`Yb`A U» bU`a Yb

5`i dfYgg ž`Y]b`hfUX]h]cbgfY]WXYf`5i hca cV]`ni `]YZYfYfž`k i fXY  
%- \*)` [ Y[ fØbXYhi bX`VYhfY]Vh`k Y`hk Y]h]bg[ YgUa`hj ]Yf`K Yf`\_Yž  
Y]bgW`Y]Y»`]W`Y]bYg`gY]h`&\$`&`]b`<`]XVi f[ \Ui gYb`"8]Y`A Uf`\_Y`U`h  
g]W`Y]bYb`B Ua Yb`U`g`Y]bYf`XYf`ZØ`fYbXYb`Ni`]YZYfYf`]a`: fY]ghUUh  
[ Ya UW`h`'8YbbcW`g]Y`h`g]W`XUg`K Yf`\_]b`<`]XVi f[ \Ui gYb  
XYfnY]h`a ]h`Yf`YV`]W`Yb`k ]fhgWUZh]W`Yb`GW`k ]Yf][ \_Y]hYb  
\_cbZfcbh]Yfhž`X]Y`b]W`h`bi f`X]Y`DfcXi`\_hj ]h`hž`gcbXYfb`Ui W`X]Y  
A ]hUfVY]hYfUb`nU`V`Y`Y]bZi`ggYb"

K ]Y`XUg` : fY]Y`K cfh`VYf]W`hYhYž`a i gg`Ui Z[ fi bX`Y]bYf`  
Ub\U`hYbXYb`l bhYfUi g`Ughi b[ `X]Y`6Y`Y[ gW`UZh`i a `` - `DYfgcbYb`  
fYXi n]Yfh`k YfXYb``8]YgY`9bhgW`Y]Xi b[ `\_Ua`b]W`h`Y]W`hZYfh][ ž`  
gcbXYfb`k i fXY`bUW` `]bhYbg]j Yb`5bU`mgYb`[ YZ`Ä``h``8]Y`Yf[ f]ZYbYb`  
A U»bU`a Yb`\UVYb`b]W`h`X]Y`[ Yk ØbgW`hY`K ]f`\_i b[ `YnY][ hž`  
k cXi fW`XUg`l bhYfbY`a Yb`bi b[ Ynk`i b[ Yb`]ghž`XfUgh]gW`Y`  
GW`f]hY`ni `i bhYfbY`a Yb`"

## < ]bhYf[ fØbXY`ni f`5i hca`cV]`VfUbW`Y`

9]b`YbhgW`Y]XYbXYf`Di b\_hž`XYf`ni f`[ Y[ Ybk`Äfh][ Yb`? f]gY`[ YZ`Ø`fh`  
\Uhž`]gh`XYf`j Yf`i gh`Y]bYg`k YgYbh`]W`Yb`5i ZhfU[ g`` : ]g`\_Yf` ž`Y]b`  
Ui ZghfYVYbXYf`9`Y`\_hfcZU`fnYi [ \YfghY``Yf`Ui g`XYb`l G5ž`\Uh`  
÷gc`j Ybn`Ub[ Ya`Y`XYhž`k Ug` `5`i dfYgg` `Yf\YV`]W` `[ YhfcZYb`\Uh`  
8]Yg`\UhhY`]b`XYf`i: c`[ Y`ni f`?cbgYei Ybnž`XUgg`X]Y`  
DfcXi`\_h]cbgUi g`Ughi b[ `]a` `K Yf`\_]b`<]`XVi f[ \Ui gYb`gdØfVUf`  
ni fØW`\_]b[ `"

Ni gÄhn`]W` `j Yfgi W`hY` `5`i dfYgg` ž`gY]bY`l a gÄhnY`]b`Y]bYa`  
UbXYfYb`6YfY]W` `ni`ghY][ Yfbž`]bXYa` `Yg`j YfghÄf`\_h`Ui Z`  
A U[ bYg]i a`hYW`bc`c[ ]Yb`gYhnhY``8cW` `Ui W`X]YgY`GhfUhY[ ]Y`\Uh`  
b]W`h`X]Y`Yf`cZ`hYb`Z]bUb`n]Y``Yb`9fhfÄ[ Y`[ YVfUW`h`C` `j] Yf` ÷Jbnž`XYf`  
; YgW`ÄZhgzØ`fYf`XYg`l bhYfbY`a Ybgž`VYnY]W`bYh`X]Y`U``[ Ya`Y]bY`  
9bhk ]W`\_i b[ `]a` `Yi fcdÄ]gW`Yb`5i hca`cV]`a Uf`\_h`U`g` gW`k UW` ž`  
k Ug`X]Y`A U»bU`a Yb`i a`gc`Xf]b[ `]W`Yf`a`UW`h`"

: Øf`X]Y`VYhfcZYbYb`A ]hUfVY]hYf`g]bX`a`ca`YbhUb`  
gc`n]U`j YfhfÄ[ `]W`Y`@Øgi b[ Yb`]b`5fVY]hž`i a`X]Y`5i gk ]f`\_i b[ Yb`XYf`  
9bh`Uggi b[ Yb`UVni a`]`XYfb``K`Ä`fYbX`U`gc`Ui Z`  
l bhYfbY`a YbggY]hY`9bhgW`Y]Xi b[ Yb`[ YhfcZYb`k YfXYb`a ØggYbž`  
V`Y]Vh`X]Y`VYhfcZYbY`6Y`Y[ gW`UZh]b`Y]bYf`Ub[ YgdUbbhYb`@U[ Yž`]b`  
XYf`X]Y`l b[ Yk ]gg`Y]h`ØVYf`X]Y`VYfi Z]W`Y`Ni`\_i bZh`ni f`  
HU[ Ygc`fXbi b[ `[ Y`Ä`Øfh`"

6Ygi W\ Yb 'G]Y 'i bg 'Ui Z. 'X]Y!b UW\ f]W\ hYb "bYh